

## **SAF Tehnika A/S**

**Gada pārskats par periodu no  
2004. gada 1. jūlija līdz  
2005. gada 30. jūnijam**

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**SATURS**

Informācija par Uzņēmumu	3
Valdes ziņojums	4 – 7
Peļņas vai zaudējumu aprēķins	8
Bilance	9 – 10
Pašu kapitāla izmaiņu pārskats	11
Naudas plūsmas pārskats	12 – 13
Pielikums	14 – 27
Revidentu ziņojums	28

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Informācija par Uzņēmumu**

Uzņēmuma nosaukums	SAF Tehnika A/S
Uzņēmuma juridiskais statuss	Akciju sabiedrība
Reģistrācijas numurs, vieta un datums	000 347 410 Rīga, 1999. gada 27. decembrī Veikta reģistrācija Komercreģistrā 2004. gada 10. martā
Adrese	Ganību dambis 24a Rīga, LV-1005 Latvija
Dalībnieku pilni vārdi un adreses	Normunds Bergs (9.74%) Juris Ziema (8.71%) Didzis Liepkalns (17.05%) Andrejs Grišāns (10.03%) Vents Lācars (6.08%) Pārējie akcionāri – 48.39%
Padomes locekļu vārdi, uzvārdi, ieņemamie amati	Kristjan Kalda – Padomes priekšsēdētājs (līdz 2004. gada 29. oktobrim) Vents Lācars – Padomes priekšsēdētājs (no 2004. gada 29. oktobra) Allan Martinson – Padomes priekšsēdētāja vietnieks (līdz 2004. gada 29. oktobrim) Hanno Haamer – Padomes priekšsēdētāja vietnieks (līdz 2004. gada 29. oktobrim) Juris Ziema – Padomes priekšsēdētāja vietnieks (no 2004. gada 29. oktobra) Andrejs Grišāns – Padomes loceklis Ivars Šenbergs – Padomes loceklis (no 2004. gada 29. oktobra) Ivars Bergmanis – Padomes loceklis (no 2004. gada 29. oktobra)
Valdes locekļu vārdi, uzvārdi, ieņemamie amati	Normunds Bergs – Valdes priekšsēdētājs Didzis Liepkalns – Valdes priekšsēdētāja vietnieks Ramona Bušmane – Valdes locekle (līdz 2004. gada 16. jūlijam) Aleksis Orlovs – Valdes loceklis (no 2004. gada 16. jūlija)
Pārskata periods	2004. gada 1. jūlijs – 2005. gada 30. jūnijs
Revidenta un atbildīgā zvērināta revidenta vārds un adrese	PricewaterhouseCoopers SIA Komerksabiedrības licence Nr. 5 Kr. Valdemāra iela 19 Rīga, LV-1010 Latvija  Atbildīgais zvērināts revidents: Juris Lapše zvērināta revidenta sertifikāts Nr. 116

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Valdes ziņojums**

**Darbības veids**

SAF Tehnika A/S (turpmāk – Uzņēmums) izstrādā, ražo un izplata mikroviļņu digitālu radio datu pārraides aparāturu, ko izmanto galvenokārt telekomunikāciju operatori, nodrošinot balss un datu komunikāciju kā alternatīvu kabeļu tīkliem. Uzņēmuma piedāvātajā sortimentā ir ap 130 produktu – to skaitā risinājumi mobilo sakaru tīklu operatoriem, datu pakalpojumu sniedzējiem (tādiem kā interneta pakalpojumu nodrošinātāji un telekomunikāciju uzņēmumi), kā arī valsts un privātiem uzņēmumiem. SAF Tehnika A/S mērķis ir nodrošināt bezvadu sakarus datu un balss pārraides savienojumiem par pieņemamu cenu. Uzņēmums uzskata, ka tā panākumu pamatā ir elastība, unikālā pieeja zinātniskajiem pētījumiem un spēja nodrošināt klientiem augstvērtīgus risinājumus par zemu cenu.

**Uzņēmuma darbība pārskata gadā**

Uzņēmuma apgrozījums 2004./2005. gada 12 mēnešu periodā bija 10 728 222 Ls. Neskatoties uz to, ka Uzņēmuma ieņēmumi no pārdošanas Ķīnas tirgū, kas iepriekšējā finanšu gadā sastādīja 58% no Uzņēmuma kopējiem ieņēmumiem, šajā finanšu gadā ir samazinājušies aptuveni par 6 000 000 Ls, šī finanšu gada apgrozījums sastāda 84% no iepriekšējā gada auditētā apgrozījuma. Strauji ir attīstījusies tirdzniecība Āzijas, Āfrikas un Latīņamerikas reģionos. Pēdējo 12 mēnešu laikā Uzņēmums ir iekļuvis 15 jaunos tirgos, tā palielinot aktīvo pārdošanas tirgu kopējo skaitu par 50% (tagad 45 valstīs), tādejādi veiksmīgi īstenojot savu ieņēmumu diversifikācijas plānu. Gandrīz visas jaunās valstis ietilpst jaunattīstīto tirgu grupā.

Uzņēmuma tīrā peļņa 2004./2005. finanšu gadā ir Ls 1 374 083. Salīdzinot ar iepriekšējo gadu, Uzņēmuma tīro peļņu galvenokārt ietekmēja divi faktori - samazināts neto apgrozījums (mazāk izdevīga mēroga ekonomika) un SAF Tehnika Sweden izmaksas. Lai minimizētu augstāk minēto faktoru ietekmi, ir uzsāktas jaunas izstrādes, piemēram, jaunais universālā modema projekts. Labākas rentabilitātes noteicošais faktors ir palielināts apgrozījums, jo fiksētās izmaksas jau ir nostabilizējušās.

Uzņēmums pārskata darbības gadā ir palielinājis ražošanas jaudu, investējot Ls 587 143 jaunu pamatīdzekļu iegādē un piesaistot 16 jaunus darbiniekus.

Uzņēmums ir parakstījis līgumus ar visām Zviedrijas Tele2 filiālēm Krievijā, kā arī kļuvis par oficiālo piegādātāju Krievijas otrajam lielākajam mobilā tīkla operatoram VimpelCom. Uzsākta arī SAF NMS tīkla vadības sistēmas tirdzniecība.

Uzņēmums pārskata perioda laikā ir veiksmīgi piedalījies izstādēs CommunicAsia 2005 Singapurā un CeBit Hannoverē, kā arī iestājies Latvijas tirdzniecības un rūpniecības kamerā, kas ļaus paātrināt jaunu sadarbības partneru un klientu piesaistīšanu.

Uzņēmums plāno izvērst starptautisko darbību, iekļūstot ģeogrāfiski jaunos tirgos gan jaunattīstības, gan attīstītajās valstīs, vienlaicīgi ievērojot vietējo lietotāju prasības un konkrētajam tirgum raksturīgās īpašības.

Atbilstoši akcionāru sapulces lēmumam, Uzņēmums izmaksājis dividendes Ls 1 apmērā par akciju un veiksmīgi realizējis prēmijakciju emisiju, emitējot 2 prēmijakcijas uz 1 parasto akciju.

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Valdes ziņojums (turpinājums)**

**Zinātniskās pētniecības un uzņēmuma attīstības pasākumi**

Labu perspektīvu nākošajiem gadiem nodrošina tas, ka Uzņēmums lielu uzmanību pievērš jaunu produktu izstrādei un esošo uzlabošanai, tādējādi piedāvājot klientiem aizvien daudzveidīgāku un kvalitatīvāku produkciju. Lai to paveiktu Uzņēmums ir pilnveidojis IDU un ODU testēšanas procesu - ir ieviesta IDU termotestēšana

**Filiāles un pārstāvniecības ārvalstīs**

Pārskata periodā tika pabeigta Igaunijas uzņēmuma SAF International likvidācija. Zviedrijas uzņēmums SAF Tehnika Sweden pārskata periodā strādāja pie CFQ sistēmas izstrādes un ieviešanas ražošanā.

**Tiesvedība**

Valsts ieņēmumu dienests Uzņēmuma audita rezultātā pieņēma lēmumu, ar kuru Uzņēmumam tika papildus aprēķināts uzņēmumu ienākuma nodoklis un uzlikta soda nauda. Nepiekrītot VID lēmumam, Uzņēmums pārsūdzēja VID lēmumu Administratīvajā rajona tiesā. Administratīvā rajona tiesa apmierināja Uzņēmuma prasību par VID lēmuma pārsūdzību un konstatēja, ka pārsūdzētais VID lēmums ir nepamatots un atceļams. Tiesas spriedums nav pārsūdzēts un ir stājies likumīgā spēkā.

**Finanšu risku vadība**

***Finanšu risku faktori***

Uzņēmuma darbība ir pakļauta dažādiem finanšu riskiem:

- (a) ārvalstu valūtas riskam;
- (b) kredītu riskam;
- (c) likviditātes riskam;
- (d) naudas plūsmas un procentu likmes riskam.

Uzņēmuma kopējā risku vadība koncentrējas uz finanšu tirgus neparedzamību un cenšas mazināt tā negatīvo ietekmi uz Uzņēmuma finanšu rādītājiem. Uzņēmums izmanto atvasinātos finanšu instrumentus, lai aizsargātos no dažu risku iedarbības.

Riska vadība ir Finanšu departamenta pārziņā. Finanšu departaments, ciešā sadarbībā ar citām Uzņēmuma struktūrvienībām, identificē, novērtē un mēģina rast risinājumus, lai izvairītos no finanšu riskiem.

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Valdes ziņojums (turpinājums)**

**Finanšu risku vadība (turpinājums)**

*(a) Ārvalstu valūtas risks*

Uzņēmums darbojas starptautiskajā tirgū un ir pakļauts ārvalstu valūtu riskam, kas rodas pamatā no ASV dolāra kursa svārstībām.

Lai mazinātu ārvalstu valūtas risku, kas galvenokārt rodas no nākotnē paredzētajiem komerciālajiem darījumiem, atzītajiem aktīviem un saistībām, Uzņēmums izmanto nākotnes valūtas maiņas (forward) līgumus. Ārvalstu valūtas risks rodas, kad nākotnē paredzētie komercdarījumi, atzītie aktīvi un saistības ir valūtā, kas nav Uzņēmuma darījumu valūta. Finanšu departaments ir atbildīgs par neto atvērtās pozīcijas katrā ārvalstu valūtā vadīšanu, slēdzot nākotnes valūtas maiņas (forward) līgumus.

Uzņēmuma riska vadības politika ir nodrošināties pret 65% līdz 85% no paredzēto darījumu (galvenokārt eksporta) ASV dolāros radītā riska nākamajos 6 mēnešos.

Aptuveni 70% no plānotajiem darījumiem ASV dolāros ir klasificējami kā "ļoti iespējami" nākotnes darījumi risku ierobežojošo darījumu uzskaites mērķiem.

*(b) Kredīta risks*

Saistībā ar ārzemju pircējiem, Uzņēmumam ik pa laikam ir ievērojama kredītriska koncentrācija. Uzņēmuma politika ir nodrošināties, lai vairumtirdzniecības darījumi tiek veikti ar pircējiem, kuriem ir atbilstoša kredītvēsture. Ja klienti atrodas valstī, kur ir augsts kredītrisks, tad kā riska vadības instruments tiek izmantoti akreditīvi, kurus ir izdevušas kredītiestādes ar labu reputāciju. Gadījumos, kad nav iespējams iegūt akreditīvus no kredītiestādēm ar labu reputāciju, no pircējiem tiek prasīta priekšapmaksa.

*(c) Likviditātes risks*

Piesardzīgas likviditātes riska vadības ietvaros Uzņēmums uztur atbilstošus naudas līdzekļus un patur īstermiņa kredītēšanās iespējas, kuras var tikt izmantotas, nodrošinot kredītus ar saņemtajiem akreditīviem. Pamatdarbības dinamiskās dabas dēļ, Finanšu departamenta mērķis ir saglabāt finansēšanas elastīgumu, nodrošinot kredītu pieejamību.

*(d) Naudas plūsmas un procentu likmes risks*

Tā kā Uzņēmumam nav nozīmīgu procentus nesošu aktīvu vai saistību, Uzņēmuma ienākumi un naudas plūsma lielā mērā ir neatkarīgi no procentu likmju izmaiņām tirgū.

**Nākotnes perspektīva**

Pamatojoties uz iepriekšējos gados un šajā gadā izdarītajiem ieguldījumiem, ražošanas jaudas palielināšanu, kā arī pieprasījuma esamību, Uzņēmuma vadība uzskata, ka 2005./2006. finanšu gada rezultāti būs labāki, pateicoties veiksmīgiem ieņēmumu diversifikācijas panākumiem pēc negaidītā (saistībā ar 3G) pārdošanas samazinājuma ķīnas tirgū.

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Vadības ziņojums** (turpinājums)

**Vadības ieteikumi peļņas sadalei**

**12 mēneši**  
**līdz 30.06.2005.**  
**Ls**

Sadalāmā peļņas daļa	1 374 083
ieteiktā peļņas sadale:	
Aprēķinātās dividendes dalībniekiem	297 018
Nesadalītā peļņa	1 077 065

  
\_\_\_\_\_  
Normunds Bergs  
Valdes priekšsēdētājs

Rīgā, 2005. gada 4. oktobrī

Gada pārskatu apstiprinājusi akcionāru kopsapulce 2005. gada \_\_\_\_ . \_\_\_\_\_

Akcionāru kopsapulces priekšsēdētājs \_\_\_\_\_

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Peļņas vai zaudējumu aprēķins par periodu no 01.07.2004. līdz 30.06.2005.**

	Pielikums	12 mēneši līdz 30.06.2005. Ls	12 mēneši līdz 30.06.2004. Ls
1. Neto apgrozījums	1	10 728 222	12 748 945
2. Pārdotās produkcijas ražošanas izmaksas	2	(6 667 348)	(6 270 170)
<b>3. Bruto peļņa</b>		<b>4 060 874</b>	<b>6 478 775</b>
4. Pārdošanas izmaksas	3	(827 697)	(947 032)
5. Administrācijas izmaksas	4	(829 097)	(402 140)
6. Pārējie uzņēmuma saimnieciskās darbības ieņēmumi		282	583
8. Zaudējumi no līdzdalības koncerna meitas un asociēto uzņēmumu kapitālos		(635 832)	(7 170)
10. Pārējie procentu ieņēmumi un tamlīdzīgi ieņēmumi	5	17 627	11 329
12. Procentu maksājumi un tamlīdzīgas izmaksas	6	(26 792)	(263 351)
<b>16. Peļņa pirms nodokļiem</b>		<b>1 759 365</b>	<b>4 870 994</b>
17. Uzņēmumu ienākuma nodoklis par pārskata periodu	7	(385 282)	(887 723)
<b>19. Pārskata perioda peļņa</b>		<b>1 374 083</b>	<b>3 983 271</b>

Pielikumi no 14. līdz 27. lapai ir šī finanšu pārskata neatņemama sastāvdaļa.

\_\_\_\_\_  
 Normunds Bergs  
 Valdes priekšsēdētājs

2005. gada 4. oktobrī



**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Bilance 2005. gada 30. jūnijā**

(1)

	Pielikums	30.06.2005. Ls	30.06.2004. Ls
<b><u>Aktīvs</u></b>			
<b>Ilgtermiņa ieguldījumi</b>			
<b>I. Nemateriālie ieguldījumi:</b>			
1. Koncesijas, patenti, licences un tamlīdzīgas tiesības		141 666	125 624
5. Avansa maksājumi par nemateriālajiem ieguldījumiem		26 876	12 272
<b>Nemateriālie ieguldījumi kopā:</b>	<b>8</b>	<b>168 542</b>	<b>137 896</b>
<b>II. Pamatlīdzekļi:</b>			
2. Ilgtermiņa ieguldījumi nomātajos pamatlīdzekļos		258 680	192 067
3. Iekārtas un mašīnas		622 384	626 507
4. Pārējie pamatlīdzekļi un inventārs		163 747	199 288
6. Avansa maksājumi par pamatlīdzekļiem		192	24 312
<b>Pamatlīdzekļi kopā:</b>	<b>8</b>	<b>1 045 003</b>	<b>1 042 174</b>
<b>III. Ilgtermiņa finanšu ieguldījumi:</b>			
1. Līdzdalība radniecīgo uzņēmumu kapitālā		-	31 654
<b>Ilgtermiņa finanšu ieguldījumi kopā:</b>	<b>9</b>	<b>-</b>	<b>31 654</b>
<b>Ilgtermiņa ieguldījumi kopā:</b>		<b>1 213 545</b>	<b>1 211 724</b>
<b>Aprozāmie līdzekļi</b>			
<b>I. Krājumi:</b>			
1. Izejvielas, pamatmateriāli un palīgmateriāli	10	1 694 683	989 490
2. Nepabeigtie ražojumi		2 198 079	1 613 406
3. Gatavie ražojumi un preces pārdošanai		431 421	230 852
5. Avansa maksājumi par precēm		70 253	31 407
<b>Krājumi kopā:</b>		<b>4 394 436</b>	<b>2 865 155</b>
<b>II. Debitori:</b>			
1. Pircēju un pasūtītāju parādi	11	1 712 102	2 693 014
2. Radniecīgo uzņēmumu parādi	12	998 450	520 783
4. Citi debitori	13	188 854	144 937
7. Nākamo periodu izmaksas	14	40 645	13 901
<b>Debitori kopā:</b>		<b>2 940 051</b>	<b>3 372 635</b>
<b>III. Īstermiņa finanšu ieguldījumi</b>			
3. Pārējie vērtspapīri un līdzdalība kapitālos	15	-	553 632
4. Atvasinātie finanšu instrumenti	16	-	4 446
<b>Īstermiņa finanšu ieguldījumi kopā:</b>		<b>-</b>	<b>558 078</b>
<b>IV. Nauda:</b>	<b>17</b>	<b>84 269</b>	<b>247 013</b>
<b>Aprozāmie līdzekļi kopā:</b>		<b>7 418 756</b>	<b>7 042 881</b>
<b><u>Aktīvu kopsumma</u></b>		<b>8 632 301</b>	<b>8 254 605</b>

Pielikumi no 14. līdz 27. lapai ir šī finanšu pārskata neatņemama sastāvdaļa.

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Bilance 2005. gada 30. jūnijā**

	Pielikums	30.06.2005. Ls	(2) 30.06.2004. Ls
<b><u>Pasīvs</u></b>			
<b>Pašu kapitāls:</b>			
1. Akciju kapitāls	18	2 970 180	990 060
2. Akciju emisijas uzcenojums		2 004 204	2 005 199
4. Rezerves		1 023 402	10 311
5. Nesadalītā peļņa			
b) pārskata perioda nesadalītā peļņa		1 374 083	3 983 271
<b>Pašu kapitāls kopā:</b>		<b>7 371 869</b>	<b>6 988 841</b>
<b>Uzkrājumi:</b>			
3. Citi uzkrājumi		87 615	72 066
<b>Uzkrājumi kopā:</b>	19	<b>87 615</b>	<b>72 066</b>
<b>Kreditori:</b>			
<b>Ilgtermiņa kreditori:</b>			
15. Atliktā nodokļa saistības	20	97	14 769
<b>Ilgtermiņa kreditori kopā:</b>		<b>97</b>	<b>14 769</b>
<b>Īstermiņa kreditori:</b>			
3. Aizņēmumi no kredītiestādēm	21	6 101	2 519
6. Parādi piegādātājiem un darbuzņēmējiem	22	326 163	389 495
8. Parādi radniecīgajiem uzņēmumiem	23	29 552	-
10. Nodokļi un valsts sociālās apdrošināšanas obligātās iemaksas	24	32 888	674 856
11. Pārējie kreditori	25	754 043	96 938
16. Atvasinātie finanšu instrumenti	16	8 988	468
17. Atliktā nodokļa saistības	20	14 985	14 653
<b>Īstermiņa kreditori kopā:</b>		<b>1 172 720</b>	<b>1 178 929</b>
<b><u>Pasīvu kopsumma</u></b>		<b>8 632 301</b>	<b>8 254 605</b>

Pielikumi no 14. līdz 27. lapai ir šī finanšu pārskata neatņemama sastāvdaļa.

\_\_\_\_\_  
 Normunds Bergs  
 Valdes priekšsēdētājs

2005. gada 4. oktobrī

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Pašu kapitāla izmaiņu pārskats par periodu no 01.07.2004. līdz 30.06.2005.**

	Akciju kapitāls	Akciju emisijas uzcenojums	Rezerves*	Pārskata perioda nesadalītā peļņa	Kopā
	Ls	Ls	Ls	Ls	Ls
<b>Atlikums 2003. gada 30. jūnijā</b>	<b>200 303</b>	<b>521 679</b>	<b>70 645</b>	<b>811 786</b>	<b>1 604 413</b>
Pamatkapitāla palielināšana	67 637	1 483 520	-	-	1 551 157
2002./2003. gada peļņas sadale dividendēs	-	-	-	(150 000)	(150 000)
2002./2003. gada peļņas sadale	-	-	661 786	(661 786)	-
Akciju apmaksā no rezerves kapitāla	722 120	-	(722 120)	-	-
Pārskata perioda peļņa	-	-	-	3 983 271	3 983 271
<b>Atlikums 2004. gada 30. jūnijā</b>	<b>990 060</b>	<b>2 005 199</b>	<b>10 311</b>	<b>3 983 271</b>	<b>6 988 841</b>
Pamatkapitāla palielināšana	1 980 120	-	-	(1 980 120)	-
Pamatkapitāla palielināšanas izmaksas	-	(995)	-	-	(995)
2003./2004. gada peļņas sadale dividendēs	-	-	-	(990 060)	(990 060)
2003./2004. gada peļņas sadale	-	-	1 013 091	(1 013 091)	-
Pārskata perioda peļņa	-	-	-	1 374 083	1 374 083
<b>Atlikums 2005. gada 30. jūnijā</b>	<b>2 970 180</b>	<b>2 004 204</b>	<b>1 023 402</b>	<b>1 374 083</b>	<b>7 371 869</b>

\* Rezerves ir izveidotas saskaņā ar akcionāru sapulču lēmumiem.

Pielikumi no 14. līdz 27. lapai ir šī finanšu pārskata neatņemama sastāvdaļa.

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Naudas plūsmas pārskats par periodu no 01.07.2004. līdz 30.06.2005.**

	Pielikums	12 mēneši līdz 30.06.2005. Ls	12 mēneši līdz 30.06.2004. Ls
<b>I. Pamatdarbības naudas plūsma</b>			
<b>1. Peļņa pirms nodokļiem</b>		1 759 365	4 870 994
<u>Korekcijas:</u>			
a) pamatlīdzekļu nolietojums		457 586	269 255
b) nemateriālo ieguldījumu amortizācija	8	95 854	64 117
c) uzkrājumu veidošana lēnas kustības krājumiem		91 668	73 676
d) uzkrājumu veidošana atvaļinājumiem		15 549	37 068
e) pārējie procentu ieņēmumi un tamlīdzīgi ieņēmumi		(2 901)	(11 329)
f) procentu maksājumi un tamlīdzīgas izmaksas		26 792	113 783
g) zaudējumi no līdzdalības koncerna meitas uzņēmumu kapitālos		635 832	7 170
h) zaudējumi no atvasināto finanšu instrumentu pārvērtēšanas		12 966	-
<b>2. Peļņa pirms apgrozāmo līdzekļu un īstermiņa saistību atlikumu izmaiņu ietekmes korekcijām</b>		<b>3 092 711</b>	<b>5 424 734</b>
<u>Korekcijas:</u>			
a) debitoru parādu atlikumu pieaugums / (samazinājums)		848 087	(2 059 151)
b) krājumu atlikumu pieaugums		(1 620 949)	(974 376)
c) piegādātājiem, darbuuzņēmējiem un pārējiem kreditoriem maksājamo parādu atlikumu samazinājums		(2 490)	(217 068)
<b>3. Bruto pamatdarbības naudas plūsma</b>		<b>2 317 359</b>	<b>2 174 139</b>
4. Izdevumi procentu maksājumiem		(26 792)	(111 381)
5. Izdevumi uzņēmumu ienākuma nodokļa maksājumiem		(995 202)	(241 548)
<b>8. Pamatdarbības neto naudas plūsma</b>		<b>1 295 365</b>	<b>1 821 210</b>
<b>II. Ieguldīšanas darbības naudas plūsma</b>			
1. Koncerna meitas uzņēmuma akciju vai daļu iegāde		-	(38 425)
2. Saņemts meitas uzņēmuma likvidācijas rezultātā		27 447	-
3. Pamatlīdzekļu un nemateriālo ieguldījumu iegāde		(587 911)	(590 493)
4. Ieņēmumi no pamatlīdzekļu un nemateriālo ieguldījumu pārdošanas		184	3 571
5. Izsniegts īstermiņa aizdevums meitas uzņēmumam		(425 700)	(750 569)
7. Saņemtie procenti		2 953	7 132
8. Ieguldījums vērtspapīros naudas tirgus fondā		553 632	(553 632)
<b>9. Ieguldīšanas darbības neto naudas plūsma</b>		<b>(429 395)</b>	<b>(1 922 416)</b>

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Naudas plūsmas pārskats par periodu no 01.07.2004. līdz 30.06.2005. (turpinājums)**

	Pielikums	12 mēneši līdz 30.06.2005. Ls	12 mēneši līdz 30.06.2004. Ls
<b>III. Finansēšanas darbības naudas plūsma</b>			
1. Ieņēmumi no akciju emisijas		-	1 551 157
2. Saņemtie aizņēmumi		3 582	-
4. Izdevumi aizņēmumu atmaksāšanai		-	(773 675)
5. Izdevumi nomāto pamatlīdzekļu izpirkumam		-	(280 803)
6. Izmaksātās dividendes		(990 060)	(150 000)
<b>7. Finansēšanas darbības neto naudas plūsma</b>		<b>(986 478)</b>	<b>346 679</b>
<b>IV. Ārvalstu valūtu kursu svārstību rezultāts</b>		<b>(42 236)</b>	<b>-</b>
<b>V. Naudas un tās ekvivalentu neto pieaugums / (samazinājums)</b>		<b>(162 744)</b>	<b>245 473</b>
VI. Naudas un tās ekvivalentu atlikums pārskata gada sākumā		247 013	1 540
<b>VII. Naudas un tās ekvivalentu atlikums pārskata gada beigās</b>	<b>17</b>	<b>84 269</b>	<b>247 013</b>

Pielikumi no 14. līdz 27. lapai ir šī finanšu pārskata neatņemama sastāvdaļa.

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Pielikums**  
**Grāmatvedības politika**

**(a) Vispārīgie principi**

Gada pārskats sagatavots saskaņā ar Latvijas Republikas likumiem "Par grāmatvedību" un "Par uzņēmumu gada pārskatiem" un atbilstoši obligāti piemērojamajiem Latvijas grāmatvedības standartiem. Šī gada pārskata sastādīšanā piemēroti šādi Latvijas grāmatvedības standarti: 1. LGS "Finanšu pārskatu sagatavošanas pamatnostādnes" un 2. LGS "Naudas plūsmas pārskats", 3. LGS „Notikumi pēc bilances datuma” un 4. LGS „Grāmatvedības politikas maiņa, grāmatvedības aplēšu izmaiņas un iepriekšējo periodu kļūdas”.

Peļņas vai zaudējumu aprēķins sastādīts atbilstoši apgrozījuma izmaksu shēmai.

Naudas plūsmas pārskats sastādīts pēc netiešās metodes.

Salīdzinot ar iepriekšējo pārskata gadu, Uzņēmuma lietotās uzskaites un novērtēšanas metodes nav mainītas, izņemot saskaņā ar izmaiņām likumā "Par uzņēmumu gada pārskatiem" 2004./2005. gada finanšu pārskatā salīdzinošie rādītāji par 2003./2004. gadu, attiecībā uz atlikto nodokli, ir pārklasificēti pēc 2004./2005. gada principiem un ir salīdzināmi.

**(b) Neto apgrozījums**

Neto apgrozījums ir pārskata perioda laikā pārdotās produkcijas un sniegto pakalpojumu vērtības kopsumma, atskaitot pievienotās vērtības nodokli.

**(c) Ārvalstu valūtu pārvērtēšana latos**

SAF Tehnika A/S uzskaitē tiek veikta Latvijas latos. Visi darījumi ārvalstu valūtās ir pārvērtēti latos pēc Latvijas Bankas oficiāli noteiktā valūtas kursa attiecīgā darījuma veikšanas dienā.

Monetārie līdzekļi un saistības ārvalstu valūtās tiek pārrēķinātas latos pēc Latvijas Bankas noteiktā kursa pārskata perioda pēdējā dienā. Ārvalstu valūtas kursu svārstību rezultātā gūtā peļņa vai zaudējumi tiek atspoguļoti attiecīgā perioda peļņas vai zaudējumu aprēķinā.

	<b>30.06.2005.</b>	<b>30.06.2004.</b>
	<b>Ls</b>	<b>Ls</b>
1 USD	0.583000	0.544000
1 EUR	0.702804	0.663000
1 SEK	0.074600	0.072500

**(d) Nemateriālie ieguldījumi un pamatlīdzekļi**

Nemateriālie ieguldījumi un pamatlīdzekļi ir uzrādīti iegādes vērtībā, atskaitot uzkrāto nolietojumu.

Nolietojumu aprēķina pēc lineārās metodes attiecīgo nemateriālo ieguldījumu un pamatlīdzekļu lietderīgās izmantošanas perioda garumā, lai norakstītu nemateriālā ieguldījuma un pamatlīdzekļa vērtību līdz tā aplēstajai atlikušajai vērtībai lietderīgās izmantošanas perioda beigās, izmantojot šādas vadības noteiktas likmes:

	<b>% gadā</b>
Mobilie telefoni	50
Tehnoloģiskās iekārtas	33.33
Automašīnas	20
Pārējās iekārtas un aprīkojums	25

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Pielikums** (turpinājums)

**Grāmatvedības politika** (turpinājums)

**(d) Nemateriālie ieguldījumi un pamatlīdzekļi** (turpinājums)

Licences tiek amortizētas pēc lineārās metodes to paredzamajā lietošanas laikā, kas pamatā ir trīs gadi.

Pamatlīdzekļu tekošā remonta izmaksas tiek iekļautas tā perioda peļņas vai zaudējumu aprēķinā, kurā tās ir radušās.

Pamatlīdzekļu kapitālā remonta izmaksas tiek pievienotas attiecīgā pamatlīdzekļa vērtībai un norakstītas minētā pamatlīdzekļa atlikušajā lietderīgās izmantošanas periodā.

Nomāto pamatlīdzekļu kapitālā remonta izmaksas tiek norakstītas pēc lineārās metodes īsākajā no kapitālo uzlabojumu lietderīgās izmantošanas laika un nomas perioda.

Peļņa vai zaudējumi no pamatlīdzekļu izslēgšanas tiek aprēķināti kā starpība starp pamatlīdzekļa bilances vērtību un pārdošanas rezultātā gūtajiem ieņēmumiem, un iekļauti tā perioda peļņas vai zaudējumu aprēķinā, kurā tie radušies.

**(e) Krājumi**

Krājumi ir norādīti zemākajā no pašizmaksas vai neto pārdošanas vērtības. Pašizmaksa aprēķināta, izmantojot FIFO metodi. Neto pārdošanas vērtība ir normālas uzņēmuma darbības gaitā noteiktā krājumu pārdošanas cena, atskaitot krājumu pabeigšanas un pārdošanas izmaksas. Gadījumos, kad krājumu neto pārdošanas vērtība ir zemāka par to pašizmaksu, šiem krājumiem tiek izveidoti uzkrājumi to vērtības samazināšanai līdz neto pārdošanas vērtībai.

**(f) Debitoru parādi**

Debitoru parādi bilancē tiek uzrādīti amortizētajā iegādes vērtībā, no sākotnējās vērtības atskaitot uzkrājumus šaubīgiem un bezcerīgiem debitoru parādiem. Uzkrājumi šaubīgiem un bezcerīgiem debitoru parādiem tiek veidoti gadījumos, kad pastāv objektīvi pierādījumi, ka Uzņēmums nevarēs saņemt debitoru parādus pilnā vērtībā atbilstoši sākotnēji noteiktiem atmaksas termiņiem. Uzkrājumu šaubīgiem un bezcerīgiem debitoru parādiem apjoms ir starpība starp debitoru parādu amortizēto iegādes vērtību un atgūstamo vērtību. Uzņēmums veido uzkrājumus, pamatojoties uz individuālu debitoru parādu novērtējumu.

**(g) Noma bez izpirkuma tiesībām (operatīvais līzings)**

Gadījumos, kad pamatlīdzekļi tiek nomāti uz nomas bez izpirkuma tiesībām noteikumiem, nomas maksājumi un priekšapmaksas maksājumi par nomu tiek iekļauti peļņas vai zaudējumu aprēķinā pēc lineārās metodes nomas perioda laikā.

Aktīvi, kas tiek iznomāti uz nomas bez izpirkuma tiesībām noteikumiem, tiek uzrādīti pamatlīdzekļu sastāvā iegādes vai pārvērtēšanas vērtībā, atskaitot nolietojumu. Nolietojumu aprēķina pēc lineārās metodes attiecīgo pamatlīdzekļu lietderīgās izmantošanas perioda garumā, lai norakstītu pamatlīdzekļa vērtību līdz tā aplēstajai atlikušajai vērtībai lietderīgās izmantošanas perioda beigās, izmantojot likmes, kas noteiktas līdzīgiem Uzņēmuma pamatlīdzekļiem. Nomas ieņēmumi no nomas bez izpirkuma tiesībām un no klientiem saņemtās priekšapmaksas par nomu bez izpirkuma tiesībām tiek uzskaitīti peļņas vai zaudējumu aprēķinā pēc lineārās metodes nomas perioda laikā.

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Pielikums (turpinājums)**

**Grāmatvedības politika (turpinājums)**

**(h) Ieguldījumi koncerna meitas uzņēmumos**

Ieguldījumi koncerna meitas uzņēmumos tiek uzskaitīti saskaņā ar pašu kapitāla metodi. Saskaņā ar šo metodi ieguldījuma vērtība ietver līdzdalības daļai koncerna meitas uzņēmumos pašu kapitālā atbilstošu vērtību un ieguldījuma iegādes rezultātā radušās nemateriālās vērtības atlikušo vērtību.

Pārskata gada beigās ieguldījumu vērtības korekcijas par Uzņēmuma daļu koncerna meitas uzņēmumos peļņā vai zaudējumos tiek atspoguļotas Uzņēmuma peļņas vai zaudējumu aprēķinā.

Ja meitas uzņēmumam pārskata gada beigās ir negatīvs pašu kapitāls, Uzņēmums noraksta ieguldījuma bilances vērtību līdz nullei, ja vien Uzņēmumam nav saistības nokārtot meitas uzņēmuma parākus. Ja Uzņēmumam ir šādas saistības, tas tiek atzītas bilances saistībās, attiecīgās izmaksas ietverot peļņas vai zaudējumu aprēķinā.

**(i) Nodokļi**

Pārskata gada uzņēmumu ienākuma nodokļa izmaksas ir iekļautas finanšu pārskatā, pamatojoties uz vadības saskaņā ar Latvijas Republikas nodokļu likumdošanu veiktajiem aprēķiniem.

Atliktais nodoklis tiek aprēķināts saskaņā ar saistību metodi attiecībā uz visām pagaidu atšķirībām starp aktīvu un saistību vērtībām finanšu pārskatos un to vērtībām nodokļu aprēķinu mērķiem. Atliktā nodokļa aprēķinos tiek izmantota nodokļu likme, kas sagaidāma periodos, kad pagaidu atšķirības izlīdzināsies, pamatojoties uz bilances datumā noteiktajām nodokļu likmēm. Pagaidu atšķirības galvenokārt rodas, izmantojot atšķirīgas pamatlīdzekļu nolietojuma likmes, kā arī no uzkrājumiem atvaļinājumiem un lēna apgrozījuma krājumiem. Gadījumos, kad kopējais atliktā nodokļa aprēķina rezultāts būtu atspoguļojams bilances aktīvā, to iekļauj finanšu pārskatā tikai tad, kad tā atgūšana ir droši sagaidāma.

**(j) Uzkrājumi neizmantotajiem atvaļinājumiem**

Uzkrājumu summa tiek noteikta, reizinot pēdējo sešu mēnešu vidējo darbinieku atalgojumu par vienu dienu ar pārskata perioda beigās uzkrāto neizmantoto atvaļinājuma dienu skaitu.

**(k) Nauda un naudas ekvivalenti**

Nauda un naudas ekvivalenti sastāv no tekošo bankas kontu atlikumiem un Īstermiņa depozītiem, kuru sākotnējais termiņš nepārsniedz 3 mēnešus.

**(l) Atvasinātie finanšu instrumenti**

Atvasinātie finanšu instrumenti tiek sākotnēji uzskaitīti to patiesajā vērtībā. Atvasināto finanšu instrumentu patiesās vērtības izmaiņas pārskata perioda laikā tiek iekļautas peļņas vai zaudējumu aprēķinā.

**(m) Saistītās puses**

Par saistītajām pusēm tiek uzskatīti Uzņēmuma Valdes un Padomes locekļi, viņu tuvi ģimenes locekļi un uzņēmumi, kuros minētajām personām ir kontrole vai būtiska ietekme.

**(n) Ieguldījumi vērtspapīros**

Ieguldījumi vērtspapīros tiek sākotnēji atzīti to iegādes vērtībā un vēlāk pārvērtēti patiesajā vērtībā. Patiesās vērtības izmaiņas tiek ietvertas peļņas vai zaudējumu aprēķinā.



**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Pielikums (turpinājums)**

**(1) Neto apgrozījums**

	<b>12 mēneši līdz 30.06.2005. Ls</b>	<b>12 mēneši līdz 30.06.2004. Ls</b>
ienākumi no preču realizācijas	10 584 766	12 730 390
ienākumi par sniegtajiem pakalpojumiem	143 456	18 555
	<b><u>10 728 222</u></b>	<b><u>12 748 945</u></b>
Āzija	1 444 883	7 415 401
Amerika	1 522 654	107 086
Āfrika	332 789	29 582
Eiropa	3 736 295	4 164 640
NVS	2 646 720	1 032 236
Vidējie Austrumi	1 044 881	-
	<b><u>10 728 222</u></b>	<b><u>12 748 945</u></b>

**(2) Pārdotās produkcijas ražošanas izmaksas**

Tiešās ražošanas izmaksas	5 295 026	5 188 856
Atlīdzība par darbu		
(t.sk. uzkrājumi neizmantotajiem atvaļinājumiem)	616 092	497 679
Sociālās apdrošināšanas iemaksas		
(t.sk. uzkrājumi neizmantotajiem atvaļinājumiem)	144 361	115 391
Pamatlīdzekļu nolietojums un nemateriālo ieguldījumu amortizācija	378 899	228 096
Piegādes izdevumi	63 777	55 364
Telpu noma	68 062	99 100
Mazvērtīgais inventārs	8 362	14 842
Komunālo pakalpojumu izmaksas	32 901	20 496
Transporta izmaksas	17 510	12 780
Pārējās pārdotās produkcijas ražošanas izmaksas	42 358	37 566
	<b><u>6 667 348</u></b>	<b><u>6 270 170</u></b>

**(3) Pārdošanas izmaksas**

Reklāmas un mārketinga izmaksas	334 341	632 907
Atlīdzība par darbu		
(t.sk. uzkrājumi neizmantotajiem atvaļinājumiem)	201 629	123 518
Sociālās apdrošināšanas iemaksas		
(t.sk. uzkrājumi neizmantotajiem atvaļinājumiem)	48 553	29 283
Pamatlīdzekļu nolietojums un nemateriālo ieguldījumu amortizācija	105 182	59 542
Komandējumu izdevumi	96 127	70 468
Pārējās pārdošanas un izplatīšanas izmaksas	41 865	31 314
	<b><u>827 697</u></b>	<b><u>947 032</u></b>

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

Pielikums (turpinājums)

**(4) Administrācijas izmaksas**

	<b>12 mēneši līdz 30.06.2005. Ls</b>	<b>12 mēneši līdz 30.06.2004. Ls</b>
Atlīdzība par darbu (t.sk. uzkrājumi neizmantotajiem atvaļinājumiem)	135 728	96 876
Sociālās apdrošināšanas iemaksas (t.sk. uzkrājumi neizmantotajiem atvaļinājumiem)	28 386	21 362
Pamatlīdzekļu nolietojums un nemateriālo ieguldījumu amortizācija	69 359	45 734
Uzkrājumi bezcerīgiem un šaubīgiem pircēju un pasūtītāju parādiem	266 592	(20 257)
Bankas komisijas	24 436	27 797
Biroja izmaksas	7 585	11 154
IT pakalpojumi	22 295	11 718
Telpu noma	10 553	14 372
Komunālo pakalpojumu izmaksas	8 553	10 115
Sakaru izmaksas	42 201	14 545
Reprezentācijas izmaksas	27 923	14 543
Komandējumu izdevumi	13 905	21 735
Darbinieku apmācības izmaksas	15 911	4 878
Apdrošināšanas izmaksas	6 246	3 647
Sponsorēšanas izmaksas	44 521	55 200
Pārējās administrācijas izmaksas	104 903	68 721
	<b><u>829 097</u></b>	<b><u>402 140</u></b>

**(5) Pārējie procentu ieņēmumi un tamlīdzīgi ieņēmumi**

Ieņēmumi no vērtspapīriem, kas kotējas biržā	973	8 729
Citi finanšu ieņēmumi	1 928	2 600
Tīrie ieņēmumi no ārvalstu valūtas kursa svārstībām	14 726	-
	<b><u>17 627</u></b>	<b><u>11 329</u></b>

**(6) Procentu maksājumi un tamlīdzīgas izmaksas**

Procentu izmaksas	26 792	113 783
Tīrie zaudējumi no ārvalstu valūtas kursa svārstībām	-	149 568
	<b><u>26 792</u></b>	<b><u>263 351</u></b>

**(7) Uzņēmumu ienākuma nodoklis par pārskata periodu**

Atliktā nodokļa (samazinājums) / pieaugums (skat. 20. pielikumu)	(14 340)	10 124
Pārskata perioda uzņēmumu ienākuma nodoklis	399 622	877 599
	<b><u>385 282</u></b>	<b><u>887 723</u></b>

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Pielikums (turpinājums)**

**(7) Uzņēmumu ienākuma nodoklis par pārskata periodu (turpinājums)**

Uzņēmumu ienākuma nodoklis atšķiras no teorētiskās nodokļa summas, kas būtu jāmaksā, ja Uzņēmuma peļņai pirms nodokļiem piemērotu likumā noteikto 15% likmi (2003./2004. gadā – 19%):

	<b>12 mēneši līdz 30.06.2005. Ls</b>	<b>12 mēneši līdz 30.06.2004. Ls</b>
Peļņa pirms nodokļiem	<b>1 759 365</b>	<b>4 870 994</b>
Teorētiski aprēķinātais nodoklis, izmantojot 15% likmi (2003./2004. –19%)	263 905	925 489
Izdevumi, par kuriem nedrīkst samazināt apliekamo ienākumu	159 240	1 361
Nodokļu atlaide ziedojumiem	(37 863)	(46 920)
Atšķirīgu noteikto nodokļa likmju ietekme uz atliktā nodokļa apjomu	-	7 793
<b>Nodokļu izdevumi</b>	<b><u>385 282</u></b>	<b><u>887 723</u></b>

Atliktā nodokļa aprēķinā izmantotas sekojošas patreiz noteiktās nodokļa likmes:

Gads	Likme
2003./2004.	19%
2004./2005. un turpmāk	15%

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

Pielikums (turpinājums)

**(8) Nemateriālie ieguldījumi un pamatlīdzekļi**

	Nemateriālie ieguldījumi*	Ilgtermiņa ieguldījumi nomātajos pamatlīdzekļos	Iekārtas un mašīnas	Pārējie pamatlīdzekļi un inventārs	Avansa maksājumi	Kopā
	Ls	Ls	Ls	Ls	Ls	Ls
<b>Sākotnējā vērtība</b>						
30.06.2004.	240 800	220 060	1 007 065	261 433	36 584	1 765 942
Iegādāts	99 624	107 766	318 988	33 697	27 068	587 143
Pārklasificēts	12 272	3 200	21 112	-	(36 584)	-
Norakstīts	-	-	(1 841)	-	-	(1 841)
<b>30.06.2005.</b>	<b>352 696</b>	<b>331 026</b>	<b>1 345 324</b>	<b>295 130</b>	<b>27 068</b>	<b>2 351 244</b>
<b>Nolietojums</b>						
30.06.2004.	115 176	27 993	380 558	62 145	-	585 872
Aprēķināts	95 854	44 353	343 995	69 238	-	553 440
Par norakstīto	-	-	(1 613)	-	-	(1 613)
<b>30.06.2005.</b>	<b>211 030</b>	<b>72 346</b>	<b>722 940</b>	<b>131 383</b>	<b>-</b>	<b>1 137 699</b>
<b>Atlikusī bilances vērtība</b>						
<b>30.06.2005.</b>	<b>141 666</b>	<b>258 680</b>	<b>622 384</b>	<b>163 747</b>	<b>27 068</b>	<b>1 213 545</b>
<b>Atlikusī bilances vērtība</b>						
<b>30.06.2004.</b>	<b>125 624</b>	<b>192 067</b>	<b>626 507</b>	<b>199 288</b>	<b>36 584</b>	<b>1 180 070</b>

\* Nemateriālajos ieguldījumos iekļauti patenti, licences un datoru programmas.

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

Pielikums (turpinājums)

(9) Ilgtermiņa finanšu ieguldījumi

(a) Līdzdalības radniecīgo uzņēmumu kapitālā vērtības izmaiņu analīze

	Ls
<b>Sākotnējā vērtība</b>	
<b>30.06.2004.</b>	<b>38 824</b>
SAF International likvidācija:	
Saņemts skaidrā naudā	(27 447)
Norakstīts izdevumos	(4 207)
<b>30.06.2005.</b>	<b>7 170</b>
<b>Ieguldījuma vērtības izmaiņas</b>	
<b>30.06.2004.</b>	<b>(7 170)</b>
<b>30.06.2005.</b>	<b>(7 170)</b>
<b>Bilances vērtība 30.06.2005.</b>	<b>-</b>
<b>Bilances vērtība 30.06.2004.</b>	<b>31 654</b>

Pārskata gada laikā Uzņēmums ir veicis uzkrājumu Ls 631 625 meitas uzņēmuma SAF Tehnika Sweden AB kapitāla garantijas saistībām (skat. 25. pielikumu).

(b) Līdzdalība koncerna meitas uzņēmumos

Nosaukums	Līdzdalības daļa koncerna meitas uzņēmumu pašu kapitālā	
	30.06.2005. %	30.06.2004. %
"SAF International"	-	100
"SAF Tehnika Sweden AB"	100	100

(c) Informācija par koncerna meitas uzņēmumiem

Nosaukums	Adrese	Pašu kapitāls		Pārskata gada zaudējumi	
		30.06.2005. Ls	30.06.2004. Ls	2004./2005. Ls	2003./2004. Ls
"SAF International"	Parnu 158, Tallina 11317, Igaunija	-	27 498	-	(4 687)
"SAF Tehnika Sweden AB" *	Askims Verkstadsvag 4, Gēteborga, Zviedrija	(624 165)	(62 603)	(561 772)	(69 853)

\* "SAF Tehnika Sweden AB" ir 100% Uzņēmuma īpašums, kas ir izveidots un atrodas Zviedrijā.

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Pielikums (turpinājums)**

**(9) Ilgtermiņa finanšu ieguldījumi (turpinājums)**

2004. gada 20. augustā SAF Tehnika A/S Padome pieņēma lēmumu par meitas uzņēmuma SAF International likvidāciju. SAF International no Igaunijas Uzņēmumu reģistra ir izslēgts 2005. gada 13. jūlijā.

**(10) Krājumi**

	<b>30.06.2005.</b>	<b>30.06.2004.</b>
	<b>Ls</b>	<b>Ls</b>
Izejvielas, pamatmateriāli un palīgmateriāli	1 860 027	1 063 166
Uzkrājumi lēna apgrozījuma krājumiem	<u>(165 344)</u>	<u>(73 676)</u>
	<b><u>1 694 683</u></b>	<b><u>989 490</u></b>

**(11) Pircēju un pasūtītāju parādi**

Pircēju un pasūtītāju parādu uzskaites vērtība*	1 998 187	2 712 507
Uzkrājumi bezcerīgiem un šaubīgiem pircēju un pasūtītāju parādiem	<u>(286 085)</u>	<u>(19 493)</u>
	<b><u>1 712 102</u></b>	<b><u>2 693 014</u></b>

\* Pircēju un pasūtītāju parādu uzskaites vērtībā ir iekļauti rēķini ar apmaksas termiņu 180 dienas. Par šiem darījumiem ir izstādīti neatsaucamie akreditīvi par kopējo summu Ls 573 136.

**(12) Radniecīgo uzņēmumu parādi**

SAF Tehnika Sweden AB saistības par īstermiņa aizdevumu*	988 084	520 148
SAF Tehnika Sweden AB saistības par pamatlīdzekļu nomu	<u>10 366</u>	<u>635</u>
	<b><u>998 450</u></b>	<b><u>520 783</u></b>

\* Meitas uzņēmuma SAF Tehnika Sweden AB ir izsniegts īstermiņa bezprocentu aizdevums līdz 2006. gada 2. jūnijam.

**(13) Citi debitori**

PVN pārākšana (skat. 24. pielikumu)	1 951	137 221
Akceptētais PVN	1 636	1 773
PVN avansa maksājumi importam	-	2 578
UIN pārākšana (skat. 24. pielikumu)	181 994	-
Pārējie debitori	<u>3 273</u>	<u>3 365</u>
	<b><u>188 854</u></b>	<b><u>144 937</u></b>

**(14) Nākamo periodu izmaksas**

Priekšapmaksas par daļību izstādē	6 027	-
Priekšapmaksas par apdrošināšanu	8 889	4 028
Priekšapmaksas par akciju emitentu gada maksu	2 500	2 576
Pārējās nākamo periodu izmaksas	<u>23 229</u>	<u>7 297</u>
	<b><u>40 645</u></b>	<b><u>13 901</u></b>

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Pielikums (turpinājums)**

**(15) Pārējie vērtspapīri un līdzdalība kapitālos**

	<b>30.06.2005.</b>	<b>30.06.2004.</b>
	Ls	Ls
Naudas tirgus fonda vērtspapīri	-	<b>553 632</b>

**(16) Atvasinātie finanšu instrumenti**

	<b>30.06.2005.</b>		<b>30.06.2004.</b>	
	Aktīvs	Pasīvs	Aktīvs	Pasīvs
	Ls	Ls	Ls	Ls
Noslēgtie nākotnes valūtas pirkšanas darījumi	-	8 988	4 446	468

Lai samazinātu valūtas kursa risku, Uzņēmums ar banku slēdz nākotnes valūtas pirkšanas darījumus, kuros Uzņēmums apņemas mainīt noteiktu valūtas daudzumu pret kādu citu valūtu pēc noteikta valūtas kursa nākotnē, tādējādi nofiksējot nākotnes valūtas maiņas kursu un izvairoties no nevēlamām kursa svārstībām. Nākotnes valūtas pirkšanas darījumi tiek slēgti attiecībā uz konkrētu debitoru parādu.

Nākotnes valūtas pirkšanas darījumi, kas ir spēkā uz 30.06.2005., ir noslēgti divu mēnešu periodā pirms bilances datuma.

**(17) Nauda**

	<b>30.06.2005.</b>	<b>30.06.2004.</b>
	Ls	Ls
Naudas līdzekļi bankā	29 263	9 365
Naudas līdzekļi īstermiņa depozītā	55 006	237 648
	<b>84 269</b>	<b>247 013</b>

**(18) Akciju kapitāls**

2005. gada 30. jūnijā reģistrētais, izlaistais un apmaksātais pamatkapitāls sastāv no 2 970 180 parastajām uzrādītāja akcijām ar neierobežotām balsstiesībām ar nominālvērtību Ls 1 katra.

**(19) Uzkrājumi\***

	<b>30.06.2005.</b>	<b>30.06.2004.</b>
	Ls	Ls
Uzkrājumi neizmantotajiem atvaļinājumiem	<b>87 615</b>	<b>72 066</b>

\* Saskaņā ar grozījumiem likumā "Par uzņēmumu gada pārskatiem", atliktā nodokļa saistību summas 2004./ 2005. gada finanšu pārskatā ir norādītas bilances posteņu ilgtermiņa kreditori un īstermiņa kreditori sastāvā (skat. 20. pielikumu).

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

Pielikums (turpinājums)

**(20) Atliktā nodokļa saistības**

	Atliktā nodokļa saistību īstermiņa daļa Ls	Atliktā nodokļa saistību ilgtermiņa daļa Ls	Kopā  Ls
<b>2004. gada 30. jūnijā</b>	<b>14 653</b>	<b>14 769</b>	<b>29 422</b>
Palielinājums	332	-	332
Samazinājums	-	(14 672)	(14 672)
<b>2005. gada 30. jūnijā</b>	<b>14 985</b>	<b>97</b>	<b>15 082</b>

Atliktais nodoklis aprēķināts no sekojošām pagaidu atšķirībām starp aktīvu un saistību bilances vērtībām un to vērtībām uzņēmumu ienākuma nodokļa aprēķina mērķiem:

	30.06.2005.		30.06.2004.	
	Īstermiņa daļa Ls	Ilgtermiņa daļa Ls	Īstermiņa daļa Ls	Ilgtermiņa daļa Ls
Pamatlīdzekļu nolietojuma pagaidu atšķirība	52 929	97	36 515	14 769
Uzkrājumu atvaļinājumiem pagaidu atšķirība	(13 142)	-	(10 810)	-
Uzkrājumu novecojušiem krājumiem pagaidu atšķirība	(24 802)	-	(11 052)	-
<b>Atliktā nodokļa saistības</b>	<b>14 985</b>	<b>97</b>	<b>14 653</b>	<b>14 769</b>

**(21) Aizņēmumi no kredītiestādēm**

	30.06.2005. Ls	30.06.2004. Ls
Īstermiņa aizņēmums Hansabankā	<u>6 101</u>	<u>2 519</u>

**(22) Parādi piegādātājiem un darbuzņēmējiem**

	30.06.2005. Ls	30.06.2004. Ls
Parādi piegādātājiem Latvijas rezidentiem	98 557	179 521
Parādi ārvalstu piegādātājiem	<u>227 606</u>	<u>209 974</u>
	<b><u>326 163</u></b>	<b><u>389 495</u></b>

**(23) Parādi radniecīgajiem uzņēmumiem**

	30.06.2005. Ls	30.06.2004. Ls
SAF Tehnika Sweden AB	<u>29 552</u>	<u>-</u>



**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

Pielikums (turpinājums)

**(24)      Nodokļi un valsts sociālās apdrošināšanas obligātās iemaksas**

	PVN	Dabas resursu nodoklis	Sociālās apdroši- nāšanas iemaksas	Iedzīvotāju ienākuma nodoklis	Uzņēmumu ienākuma nodoklis**	Uzņēmēj- darbības riskā valsts nodeva	Kopā
	Ls	Ls	Ls	Ls	Ls	Ls	Ls
Parāds 30.06.2004. (Pārmaksa)*	-	34	15 878	10 902	648 006	36	674 856
30.06.2004.	(137 221)	-	-	-	-	-	(137 221)
Aprēķināts pārskata periodā	(751 066)	88	296 652	203 280	444 864	468	194 286
Novirzīts uz/no citiem nodokļiem	701 336	-	(292 670)	(129 004)	(279 662)	-	-
VID atmaksa	185 000	-	-	-	-	-	185 000
Samaksāts pārskata periodā	-	(117)	-	(72 197)	(995 202)	(462)	(1 067 978)
<b>Parāds 30.06.2005. (Pārmaksa)*</b>	<b>-</b>	<b>5</b>	<b>19 860</b>	<b>12 981</b>	<b>-</b>	<b>42</b>	<b>32 888</b>
<b>30.06.2005.</b>	<b>(1 951)</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>(181 994)</b>	<b>-</b>	<b>(183 945)</b>

\* Skat. 13. pielikumu.

\*\* Ieskaitot ieturējumu nodokli.

**(25)      Pārējie kreditori**

	30.06.2005. Ls	30.06.2004. Ls
Algas	41 512	32 259
Aprēķinātās prēmijas	80 906	64 669
Uzkrājums SAF Tehnika Sweden AB kapitāla garantijas saistībām (skat. 9. pielikumu)	631 625	-
Pārējie kreditori	-	10
	<b>754 043</b>	<b>96 938</b>

**(26)      Uzņēmumā nodarbināto personu vidējais skaits**

	12 mēneši līdz 30.06.2005.	12 mēneši līdz 30.06.2004.
Vidējais Uzņēmumā nodarbināto skaits pārskata periodā:	<b>110</b>	<b>90</b>

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Pielikums (turpinājums)**

**(27) Vadības atalgojums**

	<b>12 mēneši līdz 30.06.2005. Ls</b>	<b>12 mēneši līdz 30.06.2004. Ls</b>
Valdes locekļu		
- darba samaksa	91 682	65 781
- sociālās apdrošināšanas iemaksas	16 989	12 992
Pārējo vadības locekļu		
- darba samaksa	61 388	67 174
- sociālās apdrošināšanas iemaksas	14 205	15 165
<b>Kopā</b>	<b>184 264</b>	<b>161 112</b>

**(28) Noma bez izpirkuma tiesībām**

Nomas līgums Nr. S-116/02 2002. gada 10. decembrī noslēgts ar Dambis A/S par to, ka iznomātājs nodod un SAF Tehnika A/S pieņem atlīdzības lietošanā telpas ar kopējo platību 3 948 m<sup>2</sup> ēkā, kura atrodas Ganību dambī 24a. Līgums ir noslēgts uz laiku līdz 2010. gada 1. martam.

Saskaņā ar noslēgtajiem līgumiem, Uzņēmumam uz 2005. gada 30. jūniju ir sekojošas nomas maksājumu saistības:

1 gads	Ls 68 255
2 – 5 gadi	216 140
	<b>284 395</b>

SAF Tehnika A/S ir pagarinājusi īstermiņa nomas līgumu Nr. SAF-2004-70 ar SAF Tehnika Sweden AB par to, ka iznomātājs nodod un SAF Tehnika Sweden AB pieņem atlīdzības lietošanā pamatlīdzekļus par kopējo summu Ls 263 156.

Saskaņā ar noslēgto līgumu Nr. SAF-2004-70, Uzņēmumam ir paredzami ieņēmumi Ls 93 664 apmērā.

**(29) Darījumi ar saistītajām pusēm**

Periodā no 2004. gada 1. jūlija līdz 2005. gada 30. jūnijam Uzņēmums ir pārdevis produkciju SAF Tehnika Sweden AB Ls 57 751 apmērā un sniedzis pamatlīdzekļu nomas pakalpojumus Ls 89 786 apmērā.

Periodā no 2004. gada 1. jūlija līdz 2005. gada 30. jūnijam Uzņēmums saņēmis pētniecības un konsultāciju pakalpojumus no SAF Tehnika Sweden AB Ls 520 204 apmērā un pārējos pakalpojumus Ls 831 apmērā, kā arī iegādājies pamatlīdzekļus Ls 2 764 apmērā.

Periodā no 2004. gada 1. jūlija līdz 2005. gada 30. jūnijam Uzņēmums ir izsniedzis bezprocentu īstermiņa aizdevumu SAF Tehnika Sweden AB Ls 425 700 apmērā.

**SAF TEHNIKA A/S**  
**GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Pielikums (turpinājums)**

**(30) Ārpusbilances saistības**

A/S SAF Tehnika ir izsniegusi izpildes garantijas USD 67 970 apmērā par preču piegādi pēc pieprasījuma. Izpildes garantija ir spēkā līdz 2005. gada 21. novembrim.

Kā nodrošinājums garantijas saņemšanai Nordea Bank Finland Plc ir iekļātas Uzņēmuma prasījuma tiesības pret Uzņēmuma debitoru ar maksimālo prasījuma summu EUR 650 000.

**(31) Notikumi pēc pārskata perioda beigām**

2005. gada 13. jūlijā no Igaunijas Republikas Uzņēmumu reģistra ir izslēgts meitas uzņēmums SAF International.

Laika periodā kopš pārskata gada pēdējās dienas nav bijuši notikumi, kas būtiski ietekmētu Uzņēmuma finansiālo stāvokli 2005. gada 30. jūnijā.

## REVIDENTU ZIŅOJUMS


### SAF Tehnika A/S akcionāriem

Mēs esam veikuši SAF Tehnika A/S finanšu pārskata par gadu līdz 2005. gada 30. jūnijam, kas atspoguļots no 8. līdz 27. lappusei, revīziju. Revidētais finanšu pārskats ietver bilanci 2005. gada 30. jūnijā, peļņas vai zaudējumu aprēķinu, pašu kapitāla izmaiņu pārskatu, naudas plūsmas pārskatu par gadu līdz 2005. gada 30. jūnijam, un pielikumu. Par šo finanšu pārskatu ir atbildīga Uzņēmuma vadība. Mēs esam atbildīgi par atzinuma sniegšanu par šo finanšu pārskatu, pamatojoties uz mūsu veikto revīziju.

Mēs veicām revīziju atbilstoši Starptautiskās Grāmatvežu federācijas izdotajiem Starptautiskajiem revīzijas standartiem. Šie standarti nosaka, ka mums ir jāplāno un jāveic revīzija tā, lai iegūtu pietiekamu pārliecību, ka finanšu pārskatā nav būtisku neatbilstību. Revīzija ietver finanšu pārskatā norādīto summu un skaidrojumu pamatojuma pārbaudi izlases veidā. Revīzija ietver arī pielietoto grāmatvedības principu un nozīmīgu Uzņēmuma vadības izdarīto pieņēmumu, kā arī kopējās finanšu pārskata izklāsta formas izvērtējumu. Mēs izlasījām vadības ziņojumu no 4. līdz 7. lappusei un neatklājām būtiskas neatbilstības starp vadības ziņojumu un revidēto finanšu pārskatu. Mēs uzskatām, ka mūsu veiktā revīzija dod pietiekamu pamatojumu mūsu atzinumam.

Mūsaprāt, iepriekš minētais finanšu pārskats sniedz patiesu un skaidru priekšstatu par SAF Tehnika A/S finansiālo stāvokli 2005. gada 30. jūnijā, tās darbības rezultātiem un naudas plūsmu par gadu līdz 2005. gada 30. jūnijam saskaņā ar Latvijas Republikas likuma "Par uzņēmumu gada pārskatiem" un obligāti piemērojamo Latvijas grāmatvedības standartu prasībām.

PricewaterhouseCoopers SIA  
Komerccabiedrības licence Nr. 5

  
Juris Lapše  
Zvērināts revidents  
Sertifikāts Nr. 116

Valdes loceklis

2005. gada 11. oktobrī

**SAF Tehnika A/S**  
**Saīsinātais gada pārskats**  
2005. gada 30. jūnijs

**SAF TEHNIKA A/S**  
**SAĪSINĀTAIS GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**SATURS**

Informācija par Uzņēmumu	3
Valdes ziņojums	4 – 7
Peļņas vai zaudējumu aprēķins	8
Bilance	9 – 10
Pašu kapitāla izmaiņu pārskats	11
Naudas plūsmas pārskats	12 – 13

**SAF TEHNIKA A/S**  
**SAĪSINĀTAIS GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Informācija par Uzņēmumu**

Uzņēmuma nosaukums	SAF Tehnika A/S
Uzņēmuma juridiskais statuss	Akciju sabiedrība
Reģistrācijas numurs, vieta un datums	000 347 410 Rīga, 1999. gada 27. decembrī Veikta reģistrācija Komercreģistrā 2004. gada 10. martā
Adrese	Ganību dambis 24a Rīga, LV-1005 Latvija
Dalībnieku pilni vārdi un adrešes	Normunds Bergs (9.74%) Juris Zieme (8.71%) Didzis Liepkalns (17.05%) Andrejs Grišāns (10.03%) Vents Lācars (6.08%) Pārējie akcionāri – 48.39%
Padomes locekļu vārdi, uzvārdi, ieņemamie amati	Kristjāns Kalda – Padomes priekšsēdētājs (līdz 2004. gada 29. oktobrim) Vents Lācars – Padomes priekšsēdētājs (no 2004. gada 29. oktobra) Allan Martinson – Padomes priekšsēdētāja vietnieks (līdz 2004. gada 29. oktobrim) Hanno Haamer – Padomes priekšsēdētāja vietnieks (līdz 2004. gada 29. oktobrim) Juris Zieme – Padomes priekšsēdētāja vietnieks (no 2004. gada 29. oktobra) Andrejs Grišāns – Padomes loceklis Ivars Šenbergs – Padomes loceklis (no 2004. gada 29. oktobra) Ivars Bergmanis – Padomes loceklis (no 2004. gada 29. oktobra)
Valdes locekļu vārdi, uzvārdi, ieņemamie amati	Normunds Bergs – Valdes priekšsēdētājs Didzis Liepkalns – Valdes priekšsēdētāja vietnieks Ramona Bušmane – Valdes locekle (līdz 2004. gada 16. jūlijam) Aleksis Orlovs – Valdes loceklis (no 2004. gada 16. jūlija)
Pārskata periods	2004. gada 1. jūlijs – 2005. gada 30. jūnijs
Revidenta un atbildīgā zvērināta revidenta vārds un adrese	PricewaterhouseCoopers SIA Komerksabiedrības licence Nr. 5 Kr. Valdemāra iela 19 Rīga, LV-1010 Latvija  Atbildīgais zvērinātais revidents: Juris Lapše zvērināta revidenta sertifikāts Nr. 116

**SAF TEHNIKA A/S**  
**SAĪSINĀTAIS GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Valdes ziņojums**

**Darbības veids**

SAF Tehnika A/S (turpmāk – Uzņēmums) izstrādā, ražo un izplata mikroviļņu digitālu radio datu pārraides aparāturu, ko izmanto galvenokārt telekomunikāciju operatori, nodrošinot balss un datu komunikāciju kā alternatīvu kabeļu tīkliem. Uzņēmuma piedāvātajā sortimentā ir ap 130 produktu – to skaitā risinājumi mobilo sakaru tīklu operatoriem, datu pakalpojumu sniedzējiem (tādiem kā interneta pakalpojumu nodrošinātāji un telekomunikāciju uzņēmumi), kā arī valsts un privātiem uzņēmumiem. SAF Tehnika A/S mērķis ir nodrošināt bezvadu sakarus datu un balss pārraides savienojumiem par pieņemamu cenu. Uzņēmums uzskata, ka tā panākumu pamatā ir elastība, unikālā pieeja zinātniskajiem pētījumiem un spēja nodrošināt klientiem augstvērtīgus risinājumus par zemu cenu.

**Uzņēmuma darbība pārskata gadā**

Uzņēmuma apgrozījums 2004./2005. gada 12 mēnešu periodā bija 10 728 222 Ls. Neskatoties uz to, ka Uzņēmuma ieņēmumi no pārdošanas Ķīnas tirgū, kas iepriekšējā finanšu gadā sastādīja 58% no Uzņēmuma kopējiem ieņēmumiem, šajā finanšu gadā ir samazinājušies aptuveni par 6 000 000 Ls, šī finanšu gada apgrozījums sastāda 84% no iepriekšējā gada auditētā apgrozījuma. Strauji ir attīstījusies tirdzniecība Āzijas, Āfrikas un Latīņamerikas reģionos. Pēdējo 12 mēnešu laikā Uzņēmums ir iekļuvis 15 jaunos tirgos, tā palielinot aktīvo pārdošanas tirgu kopējo skaitu par 50% (tagad 45 valstīs), tādejādi veiksmīgi īstenojot savu ieņēmumu diversifikācijas plānu. Gandrīz visas jaunās valstis ietilpst jaunattīstīto tirgu grupā.

Uzņēmuma tīrā peļņa 2004./2005. finanšu gadā ir Ls 1 374 083. Salīdzinot ar iepriekšējo gadu, Uzņēmuma tīro peļņu galvenokārt ietekmēja divi faktori - samazināts neto apgrozījums (mazāk izdevīga mēroga ekonomika) un SAF Tehnika Sweden izmaksas. Lai minimizētu augstāk minēto faktoru ietekmi, ir uzsāktas jaunas izstrādes, piemēram, jaunais universālā modema projekts. Labākas rentabilitātes noteicošais faktors ir palielināts apgrozījums, jo fiksētās izmaksas jau ir nostabilizējušās.

Uzņēmums pārskata darbības gadā ir palielinājis ražošanas jaudu, investējot Ls 587 143 jaunu pamatlīdzekļu iegādē un piesaistot 16 jaunus darbiniekus.

Uzņēmums ir parakstījis līgumus ar visām Zviedrijas Tele2 filiālēm Krievijā, kā arī kļuvis par oficiālo piegādātāju Krievijas otrajam lielākajam mobilā tīkla operatoram VimpelCom. Uzsākta arī SAF NMS tīkla vadības sistēmas tirdzniecība.

Uzņēmums pārskata perioda laikā ir veiksmīgi piedalījies izstādēs CommunicAsia 2005 Singapūrā un CeBit Hannoverē, kā arī iestājies Latvijas tirdzniecības un rūpniecības kamerā, kas ļaus paātrināt jaunu sadarbības partneru un klientu piesaistīšanu.

Uzņēmums plāno izvērst starptautisko darbību, iekļūstot ģeogrāfiski jaunos tirgos gan jaunattīstības, gan attīstītajās valstīs, vienlaicīgi ievērojot vietējo lietotāju prasības un konkrētajam tirgum raksturīgās īpašības.

Atbilstoši akcionāru sapulces lēmumam, Uzņēmums izmaksājis dividendes Ls 1 apmērā par akciju un veiksmīgi realizējis prēmijakciju emisiju, emitējot 2 prēmijakcijas uz 1 parasto akciju.



**SAF TEHNIKA A/S**  
**SAĪSINĀTAIS GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Valdes ziņojums** (turpinājums)

**Zinātniskās pētniecības un uzņēmuma attīstības pasākumi**

Labu perspektīvu nākošajiem gadiem nodrošina tas, ka Uzņēmums lielu uzmanību pievērš jaunu produktu izstrādei un esošo uzlabošanai, tādējādi piedāvājot klientiem aizvien daudzveidīgāku un kvalitatīvāku produkciju. Lai to paveiktu Uzņēmums ir pilnveidojis IDU un ODU testēšanas procesu - ir ieviesta IDU termotestēšana

**Filiāles un pārstāvniecības ārvalstīs**

Pārskata periodā tika pabeigta Igaunijas uzņēmuma SAF International likvidācija. Zviedrijas uzņēmums SAF Tehnika Sweden pārskata periodā strādāja pie CFQ sistēmas izstrādes un ieviešanas ražošanā.

**Tiesvedība**

Valsts ieņēmumu dienests Uzņēmuma audita rezultātā pieņēma lēmumu, ar kuru Uzņēmumam tika papildus aprēķināts uzņēmumu ienākuma nodoklis un uzlikta soda nauda. Nepiekrītot VID lēmumam, Uzņēmums pārsūdzēja VID lēmumu Administratīvajā rajona tiesā. Administratīvā rajona tiesa apmierināja Uzņēmuma prasību par VID lēmuma pārsūdzību un konstatēja, ka pārsūdzētais VID lēmums ir nepamatots un atceļams. Tiesas spriedums nav pārsūdzēts un ir stājies likumīgā spēkā.

**Finanšu risku vadība**

***Finanšu risku faktori***

Uzņēmuma darbība ir pakļauta dažādiem finanšu riskiem:

- (a) ārvalstu valūtas riskam;
- (b) kredītu riskam;
- (c) likviditātes riskam;
- (d) naudas plūsmas un procentu likmes riskam.

Uzņēmuma kopējā risku vadība koncentrējas uz finanšu tirgus neparedzamību un cenšas mazināt tā negatīvo ietekmi uz Uzņēmuma finanšu rādītājiem. Uzņēmums izmanto atvasinātos finanšu instrumentus, lai aizsargātos no dažu risku iedarbības.

Riska vadība ir Finanšu departamenta pārziņā. Finanšu departaments, ciešā sadarbībā ar citām Uzņēmuma struktūrvienībām, identificē, novērtē un mēģina rast risinājumus, lai izvairītos no finanšu riskiem.

**SAF TEHNIKA A/S**  
**SAĪSINĀTAIS GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Valdes ziņojums** (turpinājums)

**Finanšu risku vadība** (turpinājums)

*(a) Ārvalstu valūtas risks*

Uzņēmums darbojas starptautiskajā tirgū un ir pakļauts ārvalstu valūtu riskam, kas rodas pamatā no ASV dolāra kursa svārstībām.

Lai mazinātu ārvalstu valūtas risku, kas galvenokārt rodas no nākotnē paredzētajiem komerciālajiem darījumiem, atzītajiem aktīviem un saistībām, Uzņēmums izmanto nākotnes valūtas maiņas (forward) līgumus. Ārvalstu valūtas risks rodas, kad nākotnē paredzētie komercdarījumi, atzītie aktīvi un saistības ir valūtā, kas nav Uzņēmuma darījumu valūta. Finanšu departaments ir atbildīgs par neto atvērtās pozīcijas katrā ārvalstu valūtā vadīšanu, slēdzot nākotnes valūtas maiņas (forward) līgumus.

Uzņēmuma riska vadības politika ir nodrošināties pret 65% līdz 85% no paredzēto darījumu (galvenokārt eksporta) ASV dolāros radītā riska nākamajos 6 mēnešos.

Aptuveni 70% no plānotajiem darījumiem ASV dolāros ir klasificējami kā "ļoti iespējami" nākotnes darījumi risku ierobežojošo darījumu uzskaites mērķiem.

*(b) Kredīta risks*

Saistībā ar ārzemju pircējiem, Uzņēmumam ik pa laikam ir ievērojama kredītriska koncentrācija. Uzņēmuma politika ir nodrošināties, lai vairumtirdzniecības darījumi tiek veikti ar pircējiem, kuriem ir atbilstoša kredītvēsture. Ja klienti atrodas valstī, kur ir augsts kredītrisks, tad kā riska vadības instruments tiek izmantoti akreditīvi, kurus ir izdevušas kredītiestādes ar labu reputāciju. Gadījumos, kad nav iespējams iegūt akreditīvus no kredītiestādēm ar labu reputāciju, no pircējiem tiek prasīta priekšapmaksa.

*(c) Likviditātes risks*

Piesardzīgas likviditātes riska vadības ietvaros Uzņēmums uztur atbilstošus naudas līdzekļus un patur īstermiņa kredītēšanās iespējas, kuras var tikt izmantotas, nodrošinot kredītus ar saņemtajiem akreditīviem. Pamatdarbības dinamiskās dabas dēļ, Finanšu departamenta mērķis ir saglabāt finansēšanas elastīgumu, nodrošinot kredītu pieejamību.

*(d) Naudas plūsmas un procentu likmes risks*

Tā kā Uzņēmumam nav nozīmīgu procentus nesošu aktīvu vai saistību, Uzņēmuma ienākumi un naudas plūsma lielā mērā ir neatkarīgi no procentu likmju izmaiņām tirgū.

**Nākotnes perspektīva**

Pamatojoties uz iepriekšējos gados un šajā gadā izdarītajiem ieguldījumiem, ražošanas jaudas palielināšanu, kā arī pieprasījuma esamību, Uzņēmuma vadība uzskata, ka 2005./2006. finanšu gada rezultāti būs labāki, pateicoties veiksmīgiem ieņēmumu diversifikācijas panākumiem pēc negaidītā (saistībā ar 3G) pārdošanas samazinājuma ķīnas tirgū.

**SAF TEHNIKA A/S**  
**SAĪSINĀTAIS GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Vadības ziņojums** (turpinājums)

**Vadības ieteikumi peļņas sadalei**

**12 mēneši**  
**līdz 30.06.2005.**  
**Ls**

Sadalāmā peļņas daļa	1 374 083
Ieteiktā peļņas sadale:	
Aprēķinātās dividendes dalībniekiem	297 018
Nesadalītā peļņa	1 077 065

Valdes vārdā:

---

Normunds Bergs  
Valdes priekšsēdētājs

Rīgā, 2005. gada 4. oktobrī

**SAF TEHNIKA A/S**  
**SAĪSINĀTAIS GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Peļņas vai zaudējumu aprēķins par periodu no 01.07.2004. līdz 30.06.2005.**

	<b>12 mēneši līdz 30.06.2005. EUR</b>	<b>12 mēneši līdz 30.06.2004. EUR</b>
1. Neto apgrozījums	15 264 885	18 140 114
2. Pārdotās produkcijas ražošanas izmaksas	(9 486 782)	(8 921 648)
<b>3. Bruto peļņa</b>	<b>5 778 103</b>	<b>9 218 466</b>
4. Pārdošanas izmaksas	(1 177 707)	(1 347 505)
5. Administrācijas izmaksas	(1 179 699)	(572 194)
6. Pārējie uzņēmuma saimnieciskās darbības ieņēmumi	401	830
8. Zaudējumi no līdzdalības koncerna meitas un asociēto uzņēmumu kapitālos	(904 707)	(10 202)
10. Pārējie procentu ieņēmumi un tamlīdzīgi ieņēmumi	25 081	16 120
12. Procentu maksājumi un tamlīdzīgas izmaksas	(38 121)	(374 715)
<b>16. Peļņa pirms nodokļiem</b>	<b>2 503 351</b>	<b>6 930 800</b>
17. Uzņēmumu ienākuma nodoklis par pārskata periodu	(548 207)	(1 263 116)
<b>19. Pārskata perioda peļņa</b>	<b>1 955 144</b>	<b>5 667 684</b>

Pārrēķinos izmantots LB noteiktais EUR kurss uz 30.06.2005. – 0.702804 LVL

Valdes vārdā:

\_\_\_\_\_  
 Normunds Bergs  
 Valdes priekšsēdētājs

**SAF TEHNIKA A/S**  
**SAĪSINĀTAIS GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

<b>Bilance 2005. gada 30. jūnijā</b>	<b>30.06.2005.</b>	<b>(1) 30.06.2004.</b>
	<b>EUR</b>	<b>EUR</b>
<b>Aktīvs</b>		
<b>Ilgtermiņa ieguldījumi</b>		
<b>I. Nemateriālie ieguldījumi:</b>		
1. Koncesijas, patenti, licences un tamlīdzīgas tiesības	201 573	178 747
5. Avansa maksājumi par nemateriālajiem ieguldījumiem	38 241	17 461
<b>Nemateriālie ieguldījumi kopā:</b>	<b>239 814</b>	<b>196 208</b>
<b>II. Pamatlīdzekļi:</b>		
2. Ilgtermiņa ieguldījumi nomātajos pamatlīdzekļos	368 068	273 287
3. Iekārtas un mašīnas	885 573	891 439
4. Pārējie pamatlīdzekļi un inventārs	232 991	283 561
6. Avansa maksājumi par pamatlīdzekļiem	273	34 593
<b>Pamatlīdzekļi kopā:</b>	<b>1 486 905</b>	<b>1 482 880</b>
<b>III. Ilgtermiņa finanšu ieguldījumi:</b>		
1. Līdzdalība radniecīgo uzņēmumu kapitālā	-	45 040
<b>Ilgtermiņa finanšu ieguldījumi kopā:</b>	<b>-</b>	<b>45 040</b>
<b>Ilgtermiņa ieguldījumi kopā:</b>	<b>1 726 719</b>	<b>1 724 128</b>
<b>Apgrozāmie līdzekļi</b>		
<b>I. Krājumi:</b>		
1. Izejvielas, pamatmateriāli un palīgmateriāli	2 411 317	1 407 917
2. Nepabeigtie ražojumi	3 127 585	2 295 670
3. Gatavie ražojumi un preces pārdošanai	613 857	328 473
5. Avansa maksājumi par precēm	99 960	44 688
<b>Krājumi kopā:</b>	<b>6 252 719</b>	<b>4 076 748</b>
<b>II. Debitori:</b>		
1. Pircēju un pasūtītāju parādi	2 436 102	3 831 814
2. Radniecīgo uzņēmumu parādi	1 420 666	741 007
4. Citi debitori	268 715	206 227
7. Nākamo periodu izmaksas	57 833	19 780
<b>Debitori kopā:</b>	<b>4 183 316</b>	<b>4 798 828</b>
<b>III. Īstermiņa finanšu ieguldījumi</b>		
3. Pārējie vērtspapīri un līdzdalība kapitālos	-	787 747
4. Atvasinātie finanšu instrumenti	-	6 326
<b>Īstermiņa finanšu ieguldījumi kopā:</b>	<b>-</b>	<b>794 073</b>
<b>IV. Nauda:</b>	<b>119 904</b>	<b>351 468</b>
<b>Apgrozāmie līdzekļi kopā:</b>	<b>10 555 939</b>	<b>10 021 117</b>
<b><u>Aktīvu kopsumma</u></b>	<b><u>12 282 658</u></b>	<b><u>11 745 245</u></b>

**SAF TEHNIKA A/S**  
**SAĪSINĀTAIS GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

<b>Bilance 2005. gada 30. jūnijā</b>	<b>30.06.2005.</b>	<b>(2) 30.06.2004.</b>
	<b>EUR</b>	<b>EUR</b>
<b><u>Pasīvs</u></b>		
<b>Pašu kapitāls:</b>		
1. Akciju kapitāls	4 226 185	1 408 728
2. Akciju emisijas uzcenojums	2 851 725	2 853 141
4. Rezerves	1 456 170	14 671
5. Nesadalītā peļņa		
b) pārskata perioda nesadalītā peļņa	1 955 144	5 667 684
<b>Pašu kapitāls kopā:</b>	<b>10 489 224</b>	<b>9 944 224</b>
<b>Uzkrājumi:</b>		
3. Citi uzkrājumi	124 665	102 541
<b>Uzkrājumi kopā:</b>	<b>124 665</b>	<b>102 541</b>
<b>Kreditori:</b>		
<b>Ilgtermiņa kreditori:</b>		
15. Atliktā nodokļa saistības	138	21 014
<b>Ilgtermiņa kreditori kopā:</b>	<b>138</b>	<b>21 014</b>
<b>Īstermiņa kreditori:</b>		
3. Aizņēmumi no kredītiestādēm	8 681	3 584
6. Parādi piegādātājiem un darbuzņēmējiem	464 088	554 202
8. Parādi radniecīgajiem uzņēmumiem	42 049	-
10. Nodokļi un valsts sociālās apdrošināšanas obligātās iemaksas	46 795	960 234
11. Pārējie kreditori	1 072 907	137 930
16. Atvasinātie finanšu instrumenti	12 789	666
17. Atliktā nodokļa saistības	21 322	20 850
<b>Īstermiņa kreditori kopā:</b>	<b>1 668 631</b>	<b>1 677 466</b>
<b><u>Pasīvu kopsumma</u></b>	<b>12 282 658</b>	<b>11 745 245</b>

Pārrēķinos izmantots LB noteiktais EUR kurss uz 30.06.2005. – 0.702804 LVL

Valdes vārdā:

---

Normunds Bergs  
Valdes priekšsēdētājs

**SAF TEHNIKA A/S**  
**SAĪSINĀTAIS GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Pašu kapitāla izmaiņu pārskats par periodu no 01.07.2004. līdz 30.06.2005.**

	Akciju kapitāls	Akciju emisijas uzcenojums	Rezerves*	Pārskata perioda nesadalītā peļņa	Kopā
	EUR	EUR	EUR	EUR	EUR
<b>Atlikums 2003. gada 30. jūnijā</b>	<b>285 005</b>	<b>742 282</b>	<b>100 518</b>	<b>1 155 068</b>	<b>2 282 873</b>
Pamatkapitāla palielināšana	96 239	2 110 859	-	-	2 207 098
2002./2003. gada peļņas sadale dividendēs	-	-	-	(213 431)	(213 431)
2002./2003. gada peļņas sadale Akciju apmaksā no rezerves kapitāla	-	-	941 637	(941 637)	-
	1 027 484	-	(1 027 484)	-	-
Pārskata perioda peļņa	-	-	-	5 667 684	5 667 684
<b>Atlikums 2004. gada 30. jūnijā</b>	<b>1 408 728</b>	<b>2 853 141</b>	<b>14 671</b>	<b>5 667 684</b>	<b>9 944 224</b>
Pamatkapitāla palielināšana	2 817 457	-	-	(2 817 457)	-
Pamatkapitāla palielināšanas izmaksas	-	(1 416)	-	-	(1 416)
2003./2004. gada peļņas sadale dividendēs	-	-	-	(1 408 728)	(1 408 728)
2003./2004. gada peļņas sadale Pārskata perioda peļņa	-	-	1 441 499	(1 441 499)	-
	-	-	-	1 955 144	1 955 144
<b>Atlikums 2005. gada 30. jūnijā</b>	<b>4 226 185</b>	<b>2 851 725</b>	<b>1 456 170</b>	<b>1 955 144</b>	<b>10 489 224</b>

\* Rezerves ir izveidotas saskaņā ar akcionāru sapulču lēmumiem.

Pārrēķinos izmantots LB noteiktais EUR kurss uz 30.06.2005. – 0.702804 LVL

**SAF TEHNIKA A/S**  
**SAĪSINĀTAIS GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Naudas plūsmas pārskats par periodu no 01.07.2004. līdz 30.06.2005.**

	<b>12 mēneši līdz 30.06.2005. EUR</b>	<b>12 mēneši līdz 30.06.2004. EUR</b>
<b>I. Pamatdarbības naudas plūsma</b>		
<b>1. Peļņa pirms nodokļiem</b>	2 503 351	6 930 800
<u>Korekcijas:</u>		
a) pamatlīdzekļu nolietojums	651 086	383 115
b) nemateriālo ieguldījumu amortizācija	136 388	91 230
c) uzkrājumu veidošana lēnas kustības krājumiem	130 432	104 832
d) uzkrājumu veidošana atvaļinājumiem	22 124	52 743
e) pārējie procentu ieņēmumi un tamlīdzīgi ieņēmumi	(4 127)	(16 120)
f) procentu maksājumi un tamlīdzīgas izmaksas	38 121	161 899
g) zaudējumi no līdzdalības koncerna meitas uzņēmumu kapitālos	904 707	10 202
h) zaudējumi no atvasināto finanšu instrumentu pārvērtēšanas	18 449	-
<b>2. Peļņa pirms apgrozāmo līdzekļu un īstermiņa saistību atlikumu izmaiņu ietekmes korekcijām</b>	<b>4 400 531</b>	<b>7 718 701</b>
<u>Korekcijas:</u>		
a) debitoru parādu atlikumu pieaugums / (samazinājums)	1 206 719	(2 929 908)
b) krājumu atlikumu pieaugums	(2 306 403)	(1 386 412)
c) piegādātājiem, darbuzņēmējiem un pārējiem kreditoriem maksājamo parādu atlikumu samazinājums	(3 543)	(308 860)
<b>3. Bruto pamatdarbības naudas plūsma</b>	<b>3 297 304</b>	<b>3 093 521</b>
4. Izdevumi procentu maksājumiem	(38 121)	(158 481)
5. Izdevumi uzņēmumu ienākuma nodokļa maksājumiem	(1 416 045)	(343 692)
<b>8. Pamatdarbības neto naudas plūsma</b>	<b>1 843 138</b>	<b>2 591 348</b>
<b>II. Ieguldīšanas darbības naudas plūsma</b>		
1. Koncerna meitas uzņēmuma akciju vai daļu iegāde	-	(54 674)
2. Saņemts meitas uzņēmuma likvidācijas rezultātā	39 054	-
3. Pamatlīdzekļu un nemateriālo ieguldījumu iegāde	(836 522)	(840 196)
4. Ieņēmumi no pamatlīdzekļu un nemateriālo ieguldījumu pārdošanas	262	5 081
5. Izsniegts īstermiņa aizdevums meitas uzņēmumam	(605 717)	(1 067 963)
7. Saņemtie procenti	4 202	10 148
8. Ieguldījums vērtspapīros naudas tirgus fondā	787 747	(787 747)
<b>9. Ieguldīšanas darbības neto naudas plūsma</b>	<b>(610 974)</b>	<b>(2 735 351)</b>



**SAF TEHNIKA A/S**  
**SAĪSINĀTAIS GADA PĀRSKATS PAR PERIODU NO 2004. GADA 1. JŪLIJA**  
**LĪDZ 2005. GADA 30. JŪNIJAM**

**Naudas plūsmas pārskats par periodu no 01.07.2004. līdz 30.06.2005. (turpinājums)**

	<b>12 mēneši līdz 30.06.2005. EUR</b>	<b>12 mēneši līdz 30.06.2004. EUR</b>
<b>III. Finansēšanas darbības naudas plūsma</b>		
1. Ieņēmumi no akciju emisijas	-	2 207 098
2. Saņemtie aizņēmumi	5 096	-
4. Izdevumi aizņēmumu atmaksāšanai	-	(1 100 840)
5. Izdevumi nomāto pamatlīdzekļu izpirkumam	-	(399 547)
6. Izmaksātās dividendes	(1 408 728)	(213 431)
<b>7. Finansēšanas darbības neto naudas plūsma</b>	<b>(1 403 632)</b>	<b>493 280</b>
<b>IV. Ārvalstu valūtu kursu svārstību rezultāts</b>	<b>(60 096)</b>	<b>-</b>
<b>V. Naudas un tās ekvivalentu neto pieaugums / (samazinājums)</b>	<b>(231 564)</b>	<b>349 277</b>
VI. Naudas un tās ekvivalentu atlikums pārskata gada sākumā	351 468	2 191
<b>VII. Naudas un tās ekvivalentu atlikums pārskata gada beigās</b>	<b>119 904</b>	<b>351 468</b>

Pārrēķinos izmantots LB noteiktais EUR kurss uz 30.06.2005. – 0.702804 LVL